

På baksidan: Pa Helga gardh j Berno ffundamentum, huru garden kom vnder kronona anno Domini mccciiij^o vnder k. Magnus.

Vid brevet hafva varit vidhängda sju sigill, af hvilka endast sigillremsorna till nr 1 och 3—7 helt eller delvis återstå.

Vid detta bref äro fästa tvänne bref af 1354 den 26 april och 1365 den 23 juni, båda rörande Helgå gård.

Förut tryckt äfven hos Arwidsson, Handlingar till upplysning af Finlands häfder, 3, s. 5 ff.

4889.

1353 Febr. 9.

Lund.

Landsdomaren i Skåne Erland Turesson m. fl. intyga, att Knut Olofsson från Mörshög öfverlåtit sin gård i Elestorp i Ekeby socken till kantorn i Lund Benichinus.

Orig. på perg. i Sv. Riksark.

Omnibus presens scriptum cernentibus Erlandus Thuræson, auditor causarum placiti generalis terre Scanie, Nicholaus Strangonis, Johannes Niclæsson de Scarholthæ et Ako Bothulphi salutem in Domino. Notum facimus vniuersis, quod anno Domini millesimo ccc^o quinquagesimo tercio sabbato proximo post diem beate Aghathe virginis Lundis in placito generali terre Scanie discretus vir Kanutus Olafson de Mørshøgh personaliter constitutus vnam curiam suam integram cum domibus, agris, pratis, pascuis et siluis ac omnibus et singulis aliis suis pertinenciis nullo excepto in villa Eghilstorp a parte occidentali in parrochia Ekby sitam honorabili viro domino Benechino, cantori Lundensi, scotauit iure perpetuo possidendam nobis presentibus et aliis quam pluribus fidedignis, obligans se idem Kanutus Olafson dictam curiam cum omnibus suis adiacenciis, vt premittitur, dicto domino Benechino appropriare et ab impetitione quorumcumque liberare. In cuius scotacionis testimonium sigilla nostra presentibus duximus apponenda. Actum et datum Lundis anno et die supradictis.

På baksidan: Scotacio curie in Eghilstorpp parrochie Ekby.
Scotacio curie in Olafstorp.

Sigill: n. 1 borta, remsan kvar; n. 2 (hjørthorn med stjærna i sköld utan hjälm; Petersen, Danske Adelige Sigiller, 406): s' NICOLAI.. AGGESS'; n. 3 (sparre med stjærna i sköld utan hjälm; Petersen, Danske Adelige Sigiller, 405) skadadt:NI.NICL..; n. 4 borta, remsan kvar.

4890.

1353 Febr. 13.

Uppsala.

Domkapitlet i Uppsala utfärdar fullmakt för magister Ulf och kyrkoherde Ingevald i Vidbo att förrätta kyrkovisitation m. m. i Hagunda och Håbo härad.

Orig. på perg. i Sv. Riksark.

Nos Laurencius prepositus et offic . . . capitul . . ecclesie Vpsalensis vos honorabiles viros dominos curatos et tutores ecclesiarum Haghund et Habohundare in Domino salutamus. Considerantes quam onusta et dampnosa est ecclesiarum longa vacacio plena dispendiis et periculis, vt experientia rerum magistra efficaciter edocet, indempnitati ecclesie nostre Vpsalensis volentes